



File **Message** Help

Message ribbon with icons for Delete, Archive, Reply, Reply All, Forward, Share to Teams, Quick Steps, Move, Tags, Editing, Immersive, Translate, Zoom, and Viva Insights.

Re: Sales to Myanmar



Офис Cns-aviation.ru <office@cns-aviation.ru>
To: Mark Farmaner

Reply, Reply All, Forward, Share to Teams, More options

Wed 06/04/2022 11:21

You replied to this message on 06/04/2022 11:58.

Greetings. The information contained in the letter regarding our company is not substantiated in any way. We do not have and have not had any contracts with Myanmar companies. We have not delivered products to the specified country. Well good luck.

С уважением, ООО "ТД СИНС АВИА" - <https://cns-aviation.ru/>

Телефоны:

факс - 8/861/992-78-65

моб. МТС +7/988/247-22-23 WhatsApp, Skype, Viber



Message ribbon with icons for Delete, Archive, Reply, Reply All, Forward, Share to Teams, Quick Steps, Move, Tags, Editing, Immersive, Translate, Zoom, and Viva Insights.

RE: Sales to Myanmar



Mark Farmaner

To Офис Cns-aviation.ru

Reply, Reply All, Forward, Share to Teams, More options

Wed 06/04/2022 11:59

CNS.xlsx
22 KB

Thank you for such a quick response.

The information comes from Import Genius which uses Russian government data. Please see the attached file.

Mark

Delete
 Archive
 Reply
 Reply All
 Forward
 Share to Teams
 Dirty List
 To Manager
 Team Email
 Move
 Tags
 Editing
 Immersive
 Translate
 Zoom
 Viva Insights

Re: Sales to Myanmar

Офис Cns-aviation.ru <office@cns-aviation.ru>
 To Mark Farmaner

Reply
 Reply All
 Forward

Wed 06/04/2022 12:16

You forwarded this message on 07/04/2022 09:09.

Пиил 1 Appendix №1.pdf 529 KB
 EUC.pdf 539 KB

Look at the documents for what purposes the products were supplied.

С уважением, ООО "ТД СИНС АВИА" - <https://cns-aviation.ru/>
 Телефоны:
 факс - 8/861/992-78-65
 моб. МТС +7/988/247-22-23 WhatsApp, Skype, Viber



SYNPEX SHWE CO.,LTD.

No. 1259, Nat Yae Kan 1st St, 35 Quarter,
North Dagon Tsp, Yangon 11421
Tel: 09 977163771, +65 633 91733

Room No (5),Building (2),Ywar Taw Mingalar
Market, Pobba Thiri Tsp, NayPyiTaw.
Email: enquiry@synpexs.com

111 North Bridge Road, #07-26,
Peninsula Plaza, Singapore 179098
Website: www.synpexs.com

СЕРТИФИКАТ КОНЕЧНОГО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

№1 от 18 Декабря, 2020 года на имущество для Гражданских вертолетов МИ-17(МГ8М),
поставляемое по Контракту № 30-11-2020 от 30 ноября 2020.

END-USER CERTIFICATE

№1 of December 18, 2020 for Commodity for MI-17(Mi-8M), Civil helicopters supplied under the
CONTRACT № 30-11-2020 of November 30, 2020.

1. Импортер, его адрес / Importer, address:

Synpex Shwe Co., Ltd./ Synpex Shwe Co., Ltd.
No.1259, Nat Yae Kan (1) Street, (35) Quarter, North Dagon Township, Yangon, 11421,
Republic of the Union of Myanmar

2. Экспортер, его адрес:/Exporter, address:

ООО «ТД «СИНС АВИА»
ул. имени Героя Хабибуллина, дом 6, помещение 46, г. Краснодар, Краснодарский край,
Российская Федерация, 350005
Телефон/факс 8/861/ 992-78-65, мобильный +7/988/ 247-22-23
Емейл - office@cns-aviation.ru
«TRADING HOUSE «CNS AVIA» LLC,
Hero Habibullin st., 6, office 46, Krasnodar, 350005, Russian Federation
Tel/fax 8/861/ 992-78-65, mobile +7/988/ 247-22-23
e-mail - office@cns-aviation.ru

3. Наименование экспортируемого товара / Description of the commodity:

Имущество для вертолета МИ-17(Ми-8М), поставляемое по Контракту № 30-11-2020 от
Ноября 30, 2020.
Commodity for МИ-17(МГ8М) helicopter supplied under Contract №30-11-2020 of November 30,
2020.

4. Цель и место использования экспортируемого товара / Purpose and place of using of the commodity:

Имущество будет использоваться на гражданском вертолете МИ-17(Ми-8М) (номер борта
95832/ XY-AFM) эксплуатируемом Пожарная служба Мьянмы в стране Мьянма.
The commodity will be used for civilian МИ-17(Mi-8M) helicopter (number of helicopter
95832/ XY-AFM) operated by Myanmar Fire Services.

5. Обязательства импортера /Obligations of importer:

Импортер настоящим подтверждает, что имущество для Гражданского вертолета МИ-
17(Ми-8М), поставляемое по Контракту № 30-11-2020 от Ноября 30, 2020 будет
использоваться исключительно в заявленных целях и не будет реэкспортироваться или
передаваться кому бы то ни было без письменного согласия экспортера.
Importer hereby confirms that the Commodity for МИ-17(Mi-8M) helicopters supplied under
Contract № 30-11-2020 of November 30, 2020. will be used only for the above purpose and will not
be re-exported or given to any other party.

Director of Synpex Shwe Co., Ltd.
18 December 2020г. / Декабрь 18, 2020

Mr. Aye Nyein Swe



Стороны пришли к согласию на поставку в 2021г. Авиационно-технического имущества;
для гражданских воздушных судов МИ-17(МИ-8М) в номенклатуре и количеству как ниже
указано:

The parties agreed to supply in 2021' Aircraft equipment for 'civil' aircraft Mi-17 (Mi-8) in the
nomenclature and quantity as below:

No	Шифр Part No.	Наименование Description	К-во QTY	Ед.изм. A/U	Цена за ед. \$ Update Cost (USD)	Сумма \$ Total Cost(USD)
1	8-1932-035A	Диафрагма/Diaphragm	5	шт/ea	25	125
2	8-1932-018	Кольцо/Sealing Ring	10	шт/ea	4	40
3	8-3914-042	Шайба/Washer	12	шт/ea	20	240
4	1-2-4-210	Баллон/Bottle	2	шт/ea	1700	3400
5	5127A -2 I	Кольцо/Ring, Sealing	6	шт/ea	16	96
6	ПМ-2	Предохранитель/Fuse	10	шт/ea	11	110
7	340.023	Фильтроэлемент Portable Pump Filter	8	шт/ea	100	800
					Total: Итого:	4811

1. Общая сумма Приложения 4 811,00 (Четыре
тысячи восемьсот одиннадцать) Долларов США
00 центов

2. Условия поставки – продукция поставляется
одной партией.

3. Условия оплаты – 100% предоплата.

4. Базис поставки – Янгон, Мьянма в
соответствии с ИНКОТЕРМС-2010

5. Срок поставки – на протяжении 45 дней с
момента получения предоплаты.

6. Грузополучатель изделий по настоящему
приложению:

Synpex Shwe Pte., Ltd

No.1259, Nat Yae Kan (1) Street, (35) Quarter,
North Dagon Township, Yangon, 11421, Republic
of the Union of Myanmar.

Tel.+ 959977163771

7. Допускается оплата по данному приложению
третьими лицами.

1. The total amount of the Application 4 811,00
(Four thousand eight hundred eleven) dollars USA
00 cents

2. Terms of delivery-the products are delivered in
one batch.

3. Terms of payment - 100% prepayment.

4. Delivery basis- Yangon, Republic of the Union of
Myanmar according to INCOTERMS-2010

5. Delivery time - within 45 days from the receipt
of prepayment.

6. The consignee of the goods in this Annex:

Synpex Shwe Pte., Ltd

No.1259, Nat Yae Kan (1) Street, (35) Quarter,
North Dagon Township, Yangon, 11421, Republic
of the Union of Myanmar.

Tel.+ 959977163771

7. You can pay for this application by third parties.

ПОСТАВЩИК/THE SUPPLIER:

Mr. Evgeny Fedotov



ПОКУПАТЕЛЬ/THE BUYER:

Mr. Aye Nyein Swe

